JABATAN PERANGKAAN MALAYSIA
DEPARTMENT OF STATISTICS, MALAYSIA
www.dosm.gov.my

Sila buat satu salinan untuk rekod tuan.
Please make a copy for your record.

PENGANGKUTAN MUATAN MELALUI JALAN RAYA
FREIGHT TRANSPORT BY ROAD

SULIT selepas data diisi.
CONFIDENTIAL when filled with data.

SURVEI HARGA PENGELUAR PERKHIDMATAN SUKU TAHUNAN
QUARTERLY SERVICES PRODUCER PRICE SURVEY

Nama pertubuhan dan alamat pos
Name of establishment and postal address

Jika alamat pos di atas tidak betul, sila pinda.
If the above postal address is incorrect, please amend.

Q1 2021
JAN-MAC

Tarikh Tutup
Dateline
28 MAC 2021

Sila lengkap dan kembalikan kepada:
Please complete and return to:

JABATAN PERANGKAAN MALAYSIA

Bagi sebarang pertanyaan, sila hubungi:
For enquiries, please contact:

No.Tel / *Tel. No.* :
No. Faks / *Fax No* . :
E-mel / *Email* :

OBJEKTIF Objective

Tujuan utama survei adalah memungut maklumat harga yang akan digunakan untuk menghasilkan Indeks Harga Pengeluar Perkhidmatan, seterusnya digunakan sebagai deflator dalam pengiraan Indeks Sektor Perkhidmatan dan Keluaran Dalam Negara Kasar (KDNK).

The main objective of the survey is to collect price information that will be used to produce the Services Producer Price Indices (IoS), which will then be used as a deflator in calculating the Index of Services (IoS) and Gross Domestic Product (GDP).

KUASA PERUNDANGAN Legal Authority

Maklumat yang dikumpul adalah mengikut peruntukan di bawah Akta Perangkaan 1965 (Disemak -1989). Seksyen 5 di bawah Akta ini menghendaki mana-mana pertubuhan yang beroperasi di Malaysia untuk memberikan maklumat sebenar atau anggaran terbaik kepada Jabatan. Mengikut Akta ini, kandungan soal selidik pertubuhan yang diterima adalah SULIT dan tidak boleh dihebahkan kepada sesiapa atau mana-mana institusi di luar Jabatan ini. Sementara itu, Seksyen 7 di bawah Akta yang sama memperuntukkan denda kepada responden yang gagal memberi kerjasama kepada survei yang dijalankan.

The information is gathered under the provisions of the Statistics Act 1965 (Revised - 1989). Section 5 of this Act requires all establishments operating in Malaysia to provide actual information or best estimates to the Department. The Act stipulates that the contents of the individual returns are CONFIDENTIAL and will not be divulged to any person or institution outside this Department. Meanwhile, Section 7 under the same Act provides the penalty to the respondent that could not comply with the survey undertaken.

YBHG. DATO' SRI DR. MOHD UZIR BIN MAHIDIN
KETUA PERANGKAWAN MALAYSIA
CHIEF STATISTICIAN, MALAYSIA

PENGAKUAN Declaration

Penyata ini adalah lengkap dan betul sepanjang pengetahuan dan kepercayaan saya.
Tthis return is complete and correct to the best of my knowledge and belief.

Tandatangan Signature:		**No. Telefon** Telephone No.	
		No. Faksimili Facsimile No.	
Nama Name		**E-mel** Email	
Jawatan Designation		**Tarikh** Date	

Kerjasama tuan dalam menjayakan survei ini amatlah dihargai. TERIMA KASIH.
Your co-operation in ensuring the success of this survey is very much appreciated. THANK YOU.

JENIS PERKHIDMATAN
Nature of Services

Nama Pertubuhan:
Company's Name: ____________________

Aktiviti utama yang dijalankan oleh pertubuhan ini (sila tandakan ' √ ' pada yang berkenaan). Pecahan peratus perkhidmatan adalah berdasarkan kepada jumlah pendapatan pertubuhan.
Main activity carried out by this company (please tick ' √ ' where applicable). Percentage share of services is based on the company's total income.

No.	Perkhidmatan / Services	√	%
01	**Pengangkutan muatan sejuk beku atau disejukkan dalam lori dan kenderaan penyejuk khas.** Transportation of frozen or refrigerated goods in specially refrigerated trucks and cars.		
02	**Pengangkutan petroleum (minyak mentah, gas asli dan produk petroleum bertapis) dalam lori tangki khas.** Transportation of petroleum products (crude oil, natural gas and refined petroleum products) in special tank trucks.		
03	**Pengangkutan pukal cecair atau gas dalam lori tangki khas.** Transportation of other bulk liquids or gases in special tank trucks.		
04	**Pengangkutan barang dan bungkusan persendirian, dipasang dan diangkut dalam kontena yang direka khas untuk kemudahan pengurusan penghantaran.** Transportation of individual articles and packages assembled and shipped in specially construction shipping containers designed for ease of handling in transport.		
05	**Pengangkutan bagi muatan isi rumah.** Transportation of household goods.		
06	**Pengangkutan bagi perabot untuk sebarang jarak perjalanan.** Transportation of furniture by road over any distance.		
07	**Pengangkutan surat dan bungkusan melalui apa cara pengangkutan darat selain daripada perkhidmatan kereta api.** Transportation of letters and parcels by any mode of land transport other than railway.		
08	**Pengangkutan bagi muatan pukal kering seperti bijirin, tepung, simen, pasir, arang, dsb.** Transportation of dry bulk goods such as cereals, flours, cement, sand, coal, etc.		
09	**Pengangkutan bagi kenderaan khas lain (termasuk pengangkutan konkrit dan 'macadam' bertar, ternakan, kereta, dll.)** Transportation by other specialised vehicles (transport of concrete and tarred macadam, farm animals, cars, etc. are included)		
10	**Pengangkutan bagi muatan tidak terkelas di mana-mana oleh kenderaan bukan khas.** Transportation of freight not elsewhere classified by non-specialised vehicles.		
11	**Perkhidmatan sewa lori atau kenderaan pengangkutan lain yang bermotor, berserta pemandu.** Truck and other motorised freight vehicle rental services, with driver.		
	Jumlah Total		**100**

Sila nyatakan jenis pembayaran yang dikenakan ke atas pelanggan (tandakan ' √ ' pada yang berkenaan):
Please specify the type of payment charged to the customer (please tick ' √ ' where applicable):

No.	Jenis pembayaran / Type of payment	√
01	**Pembayaran secara kontrak** Contractual payment	
02	**Pembayaran secara biasa** Regular payment	

NOTA Notes

1. **Sila nyatakan dengan jelas unit (Per Trip) yang digunakan oleh pertubuhan tuan untuk menentukan kadar pengangkutan.**
   Please state in clearly the unit (Per Trip) used by your company to determine the freight rates.
2. **Kadar Pengangkutan - Kadar atau caj yang dikenakan ke atas pelanggan bagi perkhidmatan pengangkutan muatan.**
   Freight rates - Rates or charges imposed on the customer for freight transportation services.
3. **Caj Tol - Caj tol yang dikenakan bagi satu hala perjalanan yang dilaporkan.**
   Toll Charges - Toll charges imposed for the one way trip reported.
4. **Fuel Adjusment Factor (FAF) - Caj tambahan yang dikenakan ke atas pelanggan, BUKAN harga petrol yang diisi ke dalam lori.**
   Fuel Adjusment Factor (FAF) - Surcharges imposed on the customer, NOT the value of petrol filled into the lorries.
5. **Rebat - Diskaun yang diberikan oleh pertubuhan tuan yang dibayar secara berasingan atau dikreditkan ke dalam perjanjian perkhidmatan.**
   Rebat - The discount offered by your company that may be paid separately or credited to your service agreement.

HARGA PENGELUAR
Producer Price

Nama Pertubuhan Company's Name: ______

Bil. No.	**Keterangan Perkhidmatan** Services Description	**Perjalanan** [1] Trips [1]					**Komponen Harga Pengeluar** Components of Producer Price				
		Jenis Lori Type of Lorry		**Mula** Origin	**Destinasi** Destination	**Unit (Per Trip)** Unit (Per Trip)	**Kadar Pengangkutan** Freight Rates (RM) (1)	**Caj Tol** Toll Charges (RM) (2)	**Fuel Adjustment Factor (FAF)** (RM) (3)	**Rebat/ Diskaun** Rebate/ Discount (RM) (4)	**Harga Pengeluar** Producer Price (RM) (5)
	49230-01-001										
01	**Pengangkutan muatan sejuk beku atau disejukkan dalam lori dan kenderaan penyejuk khas.** Transportation of frozen or refrigerated goods in specially refrigerated trucks and cars.		i								
			ii								
			iii								
	49230-02-001										
02	**Pengangkutan petroleum (minyak mentah, gas asli dan produk petroleum bertapis) dalam lori tangki khas.** Transportation of petroleum products (crude oil, natural gas and refined petroleum products) in special tank trucks.		i								
			ii								
			iii								
	49230-02-002										
03	**Pengangkutan pukal cecair atau gas dalam lori tangki khas.** Transportation of other bulk liquids or gases in special tank trucks.		i								
			ii								
			iii								
	49230-03-001										
04	**Pengangkutan barang dan bungkusan persendirian, dipasang dan diangkut dalam kontena yang direka khas untuk kemudahan pengurusan penghantaran.** Transportation of individual articles and packages assembled and shipped in specially construction shipping containers designed for ease of handling in transport.		i								
			ii								
			iii								
	49230-05-001										
05	**Pengangkutan bagi muatan isi rumah.** Transportation of household goods.		i								
			ii								
			iii								
	49230-05-002										
06	**Pengangkutan bagi perabot untuk sebarang jarak perjalanan.** Transportation of furniture by road over any distance.		i								
			ii								
			iii								
	49230-06-001										
07	**Pengangkutan surat dan bungkusan melalui apa cara pengangkutan darat selain daripada perkhidmatan kereta api.** Transportation of letters and parcels by any mode of land transport other than railway.		i								
			ii								
			iii								

HARGA PENGELUAR
Producer Price

Nama Pertubuhan:
Company's Name:

Bil. No.	Keterangan Perkhidmatan Services Description	Perjalanan [1] Trips [1]					Komponen Harga Pengeluar Components of Producer Price				
		Jenis Lori Type of Lorry		Mula Origin	Destinasi Destination	Unit (Per Trip) Unit (Per Trip)	Kadar Pengangkutan Freight Rates (RM) (1)	Caj Tol Toll Charges (RM) (2)	Fuel Adjustment Factor (FAF) (RM) (3)	Rebat/ Diskaun Rebate/ Discount (RM) (4)	Harga Pengeluar Producer Price (RM) (5)
	49230-07-001										
08	**Pengangkutan bagi muatan pukal kering seperti bijirin, tepung, simen, pasir, arang batu, dsb.** Transportation of dry bulk goods such as cereals, flours, cement, sand, coal, etc.		i								
			ii								
			iii								
	49230-07-002										
09	**Pengangkutan bagi kenderaan khas lain (termasuk pengangkutan konkrit dan 'macadam' bertar, ternakan, kereta, dll.)** Transportation by other specialised vehicles n.e.c. (transport of concrete and tarred macadam, farm animals, cars, etc. are included)		i								
			ii								
			iii								
	49230-07-003										
10	**Pengangkutan bagi muatan tidak terkelas di mana-mana oleh kenderaan bukan khas.** Transportation of freight not elsewhere classified by non-specialised vehicles.		i								
			ii								
			iii								
	49230-08-001										
11	**Perkhidmatan sewa lori atau kenderaan pengangkutan lain yang bermotor, beserta pemandu.** Truck and other motorised freight vehicle rental services, with driver.		i								
			ii								
			iii								

FAKTOR PERUBAHAN HARGA Price Changes Factor

Adakah mana-mana harga yang dilaporkan di dalam borang ini berbeza daripada harga yang dilaporkan pada suku sebelum ini?
Jika YA, sila berikan sebab-sebab bagi perubahan tersebut:
Does any of the prices reported in this form differ from the prices reported in the last quarter? If YES, please provide the reason for the changes below:

- ☐ **Kadar pertukaran mata wang** Exchange rates
- ☐ **Daya Saing** Competetiveness
- ☐ **Destinasi** Destinations
- ☐ **Lain-lain (Sila nyatakan)** Others (Please specify)